

Actual Job Posting



Translator (English/Chinese)

NetEase Games Montréal - Greater Montreal Metropolitan Area (Remote)

Paid (Full-time) CA\$50,000/yr - CA\$65,000/yr - Entry level

Job description

NetEase Games Montreal is a division of NetEase Games, a leading game developer, and publisher focusing on delivering top-quality online gaming experiences. They're currently looking for a translator who can communicate effectively with the production teams from both Hangzhou and Montreal, responsible for translating project needs into Chinese and/or English while ensuring the original meaning, format, and context are maintained.

Responsibilities:

- Translate messages, live meetings, and documents into English/Chinese, with careful attention to providing proper context, meaning, tone, and technical wording
- Translating the information into functional language that can be interpreted correctly by each target user.
- Collaborate with colleagues to compile helpful information, including terms and definitions, into an organized glossary for regular reference during the translation process
- Assist the teams with written and oral communication as needed.

Qualifications:

- 1-3 years relevant experience.
- Proficiency in both English and Chinese
- Strong understanding of written and oral communication
- Ability to follow the client's instructions closely
- Attention to detail
- Good Interpersonal skills
- Bachelor's degree in English literature, project management or human resource management is preferred but not required.

Nice to Have:

- French will be a plus
- Interested in games will be a plus

What you can get:

Great opportunity to learn scriptwriting, project management, or human resource management in an amazing team, you decide which one you want the most!

Screenshot Proof

The screenshot shows a LinkedIn job posting for a "Translator(English/Chinese)" position at NetEase Games Montréal. The job is located in the Greater Montreal Metropolitan Area and is remote. It was posted 1 week ago and has 105 applicants. The salary range is CA\$50,000/yr - CA\$65,000/yr, and it is a full-time, entry-level position. The company has 11-50 employees and is in the Internet Publishing industry. The job is actively recruiting. The posting includes a description of the role, responsibilities, qualifications, and a list of nice-to-have skills. The job poster is Yan Song, a Senior Talent Acquisition Specialist at NetEase Games Montréal, located in Chambly, Quebec, Canada. The job is a premium listing, and the user can apply or save the job.

Translator(English/Chinese)
NetEase Games Montréal · Greater Montreal Metropolitan Area (Remote) · 1 week ago · 105 applicants

CA\$50,000/yr - CA\$65,000/yr · Full-time · Entry level
11-50 employees · Internet Publishing
See how you compare to 105 applicants. [Try Premium for free](#)
Actively recruiting

[Apply](#) [Saved](#)

About the job

NetEase Games Montreal is a division of NetEase Games, a leading game developer and publisher focusing on delivering top-quality online gaming experiences. We're currently looking for a translator who can communicate effectively with our production teams from both Hangzhou and Montreal, responsible for translating project needs into Chinese and/or English while ensuring the original meaning, format, and context are maintained.

Responsibilities:

- Translate messages, live meetings, and documents into English/Chinese, with careful attention to providing proper context, meaning, tone, and technical wording
- Translating the information into functional language that can be interpreted correctly by each target user.
- Collaborate with colleagues to compile helpful information, including terms and definitions, into an organized glossary for regular reference during the translation process
- Assist the teams with written and oral communication as needed.

Qualifications:

- 1-3 years relevant experience.
- Proficiency in both English and Chinese
- Strong understanding of written and oral communication
- Ability to follow the client's instructions closely
- Attention to detail
- Good Interpersonal skills
- Bachelor's degree in English literature, project management or human resource management is preferred but not required.


Nice to Have:

- French will be a plus
- Interested in games will be a plus

What you can get:

- Great opportunity to learn scriptwriting, project management, or human resource management in an amazing team, you decide which one you want the most!

Contact the job poster


yan song
Senior Talent Acquisition Spe...
Chambly, Quebec, Canada

PREMIUM
[Send InMail](#)

Works Cited

Yan S. "Translator (English/Chinese) - NetEase Games Montréal - Greater Montreal Metropolitan Area (Remote)." LinkedIn, 2022 <https://www.linkedin.com/jobs/view/2984945702/> Apr. 2nd